Организация Объединенных Наций S/PRST/2018/16



Совет Безопасности

Distr.: General
10 August 2018
Russian
Original: English

Заявление Председателя Совета Безопасности

На 8327-м заседании Совета Безопасности, состоявшемся 10 августа 2018 года, в связи с рассмотрением Советом пункта, озаглавленного «Укрепление мира в Западной Африке», Председатель Совета Безопасности сделал от имени Совета следующее заявление:

«Совет Безопасности принимает к сведению доклад Генерального секретаря об Отделении Организации Объединенных Наций для Западной Африки и Сахеля (ЮНОВАС) и брифинг, проведенный 17 июля 2018 года Специальным представителем по Западной Африке и Сахелю Мохамедом ибн Чамбасом.

Совет Безопасности ссылается на свои резолюции 2423 (2018), 2391 (2017), 2359 (2017), 2349 (2017) и 2320 (2016), а также на заявления своего Председателя S/PRST/2017/2, S/PRST/2017/10 и S/PRST/2018/3.

Совет Безопасности заявляет о полной поддержке Специального представителя в осуществлении им своего мандата, а также текущей деятельности ЮНОВАС. Совет Безопасности отмечает возросшие требования в отношении ЮНОВАС и вновь обращает особое внимание на необходимость оказания постоянной поддержки и выделения достаточных ресурсов на эти цели. Совет Безопасности призывает к продолжению сотрудничества, определению взаимных приоритетов и четкому распределению задач между различными отделениями, учреждениями и департаментами Организации Объединенных Наций, в частности между ЮНОВАС и Региональным отделением Организации Объединенных Наций для Центральной Африки (ЮНОЦА), при решении вопросов предотвращения конфликтов и сохранения мира в Западной Африке и Сахеле.

Совет Безопасности вновь заявляет о своем признании роли ЮНОВАС в содействии проведению постоянного стратегического и комплексного анализа возможностей, рисков и вызовов в поддержку деятельности национальных и местных субъектов по сохранению мира, рассчитывает на усилия по активизации текущей деятельности ЮНОВАС в области предотвращения конфликтов, включая подготовку всеобъемлющего анализа мер раннего предупреждения, посреднические и добрые услуги, а также усилия по укреплению субрегионального потенциала сотрудничества в этой области, в частности сотрудничества Африканского союза, Экономического сообщества центральноафриканских государств (ЭСЦАГ) и Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) по системам раннего предупреждения.





Совет Безопасности вновь заявляет о своей твердой приверженности суверенитету, независимости, единству и территориальной целостности всех стран Западной Африки и Сахеля.

Совет Безопасности подчеркивает необходимость того, чтобы национальные заинтересованные стороны предпринимали совместные усилия в целях содействия своевременной подготовке и проведению мирных, транспарентных и заслуживающих доверия выборов, и настоятельно призывает их обеспечивать равные условия для всех кандидатов и добиваться расширения участия женщин, в том числе в целях увеличения числа женщин, назначаемых на высшие государственные должности, с учетом их соответствующих конституций и национальных, региональных и глобальных обязательств.

Совет Безопасности приветствует продолжающиеся региональные усилия, предпринимаемые с целью помочь национальным заинтересованным сторонам в Того преодолеть возникшие между ними разногласия мирным путем посредством диалога и с учетом демократических чаяний тоголезского народа.

Совет Безопасности призывает все заинтересованные политические стороны в Гвинее-Бисау поддержать Конакрийские соглашения и без дальнейшего промедления завершить их осуществление, особо отмечает важность организации инклюзивных, свободных, справедливых, транспарентных и заслуживающих доверия выборов в законодательные органы в Гвинее-Бисау, запланированных на ноябрь 2018 года, и подтверждает ту важную роль, которую играет в этом отношении Объединенное отделение Организации Объединенных Наций по миростроительству в Гвинее-Бисау (ЮНИОГБИС).

Совет Безопасности приветствует неустанные международные усилия по оказанию властям и народу Гамбии поддержки в их усилиях по укреплению мира, проведению политических реформ, участию в процессах реформирования сектора безопасности и отправления правосудия в переходный период, содействию осуществлению национального плана развития и региональной интеграции в Западной Африке.

Совет Безопасности призывает к укреплению текущих политических реформ в регионе в целях предотвращения насилия и нестабильности, а также к закреплению успехов, достигнутых в области национального примирения, особенно в регионе бассейна реки Мано и в других странах, в которых недавно произошли демократические преобразования, и приветствует далее закрытие Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии (МООНЛ) и мирный переходный процесс в Либерии. Совет Безопасности обращает особое внимание на необходимость того, чтобы Организация Объединенных Наций продолжала оказывать соответствующую поддержку, в том числе в условиях отсутствия миссий, и особо отмечает далее важность организаторской роли Комиссии по миростроительству в деле сохранения мира и миростроительства.

Совет Безопасности особо отмечает важную роль женщин в предотвращении и урегулировании конфликтов и миростроительстве, а также в постконфликтных ситуациях, получившую признание в соответствующих резолюциях Совета Безопасности, включая резолюцию 1325 (2000) и резолюцию 2242 (2015).

Совет Безопасности приветствует недавно завершившуюся миссию высокого уровня Организации Объединенных Наций и Африканского союза в Сахель и особо отмечает необходимость комплексного учета гендерных аспектов при разработке и осуществлении всеобъемлющих стратегий для устранения коренных причин кризиса. Совет Безопасности приветствует усилия ЮНОВАС и ЭКОВАС, направленные на содействие систематическому участию женщин в инициативах по борьбе с терроризмом и предотвращению насильственного экстремизма во всех случаях, когда он создает питательную среду для терроризма, и просит далее, чтобы эти вопросы продолжали включаться в регулярную отчетность ЮНОВАС.

Совет Безопасности вновь выражает серьезную обеспокоенность по поводу сложной обстановки в плане безопасности в Западной Африке и Сахеле, особенно в связи с угрозами, создаваемыми терроризмом, морским пиратством, конфликтами между скотоводами и фермерами, а также транснациональной организованной преступностью, включая торговлю людьми, незаконный оборот оружия и наркотиков и незаконную эксплуатацию природных ресурсов, — явлениями, которые могут быть взаимосвязаны, — и приветствует усилия ЮНОВАС в поддержку механизмов проведения анализа ситуации в регионе и раннего предупреждения. Совет Безопасности приветствует далее успешное проведение совместного саммита ЭКОВАС и ЭСЦАГ по вопросам мира, безопасности, стабильности и борьбы с терроризмом и насильственным экстремизмом, который состоялся в Ломе, Того, 30 июля, а также взятое на себя их государствами-членами обязательство укреплять сотрудничество по основным проблемам, касающимся мира и безопасности.

Совет Безопасности с удовлетворением отмечает лидерство, проявленное странами Западной Африки и Сахеля, которые выступили с инициативами по устранению вызовов безопасности в регионе, и дает высокую оценку усилиям Африканского союза и ЭКОВАС, а также государств-членов, расположенных в Западной Африке и Сахеле, направленным на укрепление безопасности в приграничных районах и активизацию регионального сотрудничества, а также на устранение последствий терроризма и транснациональной организованной преступности, в том числе в рамках Многонациональной объединенной оперативно-тактической группы (МОТГ) и Объединенных сил Сахельской группы пяти (ОССГП). Совет Безопасности вновь заявляет, что государства-члены должны обеспечивать, чтобы любые принимаемые ими меры по борьбе с терроризмом согласовывались со всеми их обязательствами по международному праву, в частности международному праву прав человека, международному беженскому праву и международному гуманитарному праву, и в этой связи призывает ЮНОВАС более активно поддерживать усилия по повышению эффективности и подотчетности в области управления сектором безопасности и проведения реформ в регионе. Совет Безопасности подчеркивает необходимость согласования усилий в области безопасности с политическими целями, с тем чтобы содействовать восстановлению безопасности гражданского населения, налаживанию эффективного управления для оказания основных услуг и оживлению местной экономики для обеспечения источников средств к существованию для молодого населения, чья численность стремительно растет. Совет Безопасности призывает ЭКОВАС и Сахельскую группу пяти выявлять области взаимодополняемости в деле предотвращения конфликтов и поддержания мира в регионе и напоминает о важной роли ЮНОВАС в деле оказания технической помощи постоянному секретариату Сахельской группы пяти.

Совет Безопасности выражает обеспокоенность по поводу роста напряженности между скотоводами и фермерами в регионе, обусловленного конкурентной борьбой за природные ресурсы, быстрым ростом населения, слабыми структурами управления, воздействием климатических и экологических факторов и оборотом стрелкового оружия и легких вооружений, и призывает ЭКОВАС и его государства-члены при поддержке ЮНОВАС решать эти проблемы на согласованной и комплексной основе. Совет Безопасности также выражает глубокую обеспокоенность в связи с эскалацией межобщинного насилия в центральной части Мали и подчеркивает, что стабилизация ситуации в этом регионе требует в полной мере комплексного плана реагирования, предполагающего одновременное достижение прогресса в вопросах безопасности, управления, развития, примирения, а также защиты и поощрения прав человека.

Совет Безопасности напоминает о том, что незаконная передача, дестабилизирующее накопление и неправомерное применение стрелкового оружия и легких вооружений по-прежнему создают угрозу для международного мира и безопасности, приводят к гибели значительного числа людей и усугубляют нестабильность и обстановку в плане безопасности во многих регионах, в том числе в Западной Африке и Сахеле.

Совет Безопасности вновь заявляет о своем самом решительном осуждении всех случаев торговли людьми, в том числе для целей их принуждения к труду и обращения в рабство, в районах, затронутых вооруженными конфликтами, которая подрывает верховенство права, способствует усугублению других форм транснациональной организованной преступности и может привести к обострению конфликта, ухудшению обстановки в плане безопасности, усилению нестабильности и подрыву процесса развития. Совет Безопасности подтверждает необходимость обеспечения организованности и слаженности усилий системы Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми в районах, затронутых вооруженными конфликтами, и в постконфликтных ситуациях и признает также необходимость продолжения разработки более эффективного комплексного и скоординированного подхода. Совет Безопасности призывает к продолжению сотрудничества между Европейским союзом, Африканским союзом и Организацией Объединенных Наций (в частности, в рамках объединенной оперативно-тактической группы), направленного на спасение и защиту мигрантов и беженцев во время их перемещения по маршрутам следования, и в особенности на территории Ливии.

Совет Безопасности выражает обеспокоенность по поводу общей гуманитарной ситуации в регионе, характеризующейся такими факторами, как воздействие вооруженных конфликтов и терроризма, крайняя нищета, отсутствие продовольственной безопасности, включая обусловленные конфликтами нехватку продовольствия и угрозу голода, вынужденное перемещение, нарушение и ущемление прав человека, сексуальное и гендерное насилие, негативные последствия изменения климата, экологические изменения, стихийные бедствия и эпидемии, которые обусловливают высокую степень структурной, хронической и острой уязвимости региона, продолжают сказываться на населении и требуют осуществления решительных мер в гуманитарной сфере и в области развития, а также выделения ранее обещанных средств. Совет Безопасности приветствует усилия правительств стран региона бассейна озера Чад и региональных и субрегиональных организаций по предотвращению дальнейшего обострения гуманитарного кризиса, признавая при этом необходимость наращивания национальных усилий по удовлетворению крупных гуманитарных потребностей.

Совет Безопасности признает негативные последствия для стабильности в Западной Африке и Сахеле изменения климата, экологических изменений и стихийных бедствий, в числе прочих факторов, в том числе в виде засухи, опустынивания, деградации земель и отсутствия продовольственной безопасности, продолжает подчеркивать необходимость принятия правительствами и Организацией Объединенных Наций на основе оценок рисков долгосрочных стратегий по содействию стабилизации и повышению жизнестойкости и просит далее, чтобы ЮНОВАС учитывало эту информацию в своей деятельности.

Совет Безопасности подчеркивает необходимость укрепления коллективного взаимодействия по всему Сахельскому региону в рамках существующих механизмов, приветствует в этой связи расширение сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом, в частности в контексте совместного рамочного документа Организации Объединенных Наций и Африканского союза об укреплении партнерства в области мира и безопасности и осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Повестки дня на период до 2063 года, и принимает к сведению решение Совета мира и безопасности Африканского союза возобновить Нуакшотский процесс и провести обзор стратегии Африканского союза в отношении Сахеля.

Совет Безопасности обращает особое внимание на необходимость применения более комплексного сквозного подхода, охватывающего такие взаимосвязанные компоненты, как развитие, гуманитарная деятельность и мир и безопасность, в том числе для устранения коренных причин кризисов, предотвращения дальнейшей эскалации напряженности и насилия, борьбы с маргинализацией и нищетой, укрепления жизнестойкости институтов и общин, поощрения благого управления и построения миролюбивого, справедливого и инклюзивного общества. Совет Безопасности с удовлетворением отмечает коллективные усилия, предпринимаемые системой Организации Объединенных Наций под руководством первого заместителя Генерального секретаря в целях корректировки Комплексной стратегии Организации Объединенных Наций в отношении Сахеля, с тем чтобы она как можно скорее стала приносить результаты, в соответствии с потребностями населения Сахеля и национальными и региональными приоритетами и в тесном сотрудничестве с партнерами и странами региона. Совет Безопасности приветствует назначение Специального советника Генерального секретаря по Сахелю и призывает прилагать усилия для содействия обеспечению большей слаженности и координации в работе системы Организации Объединенных Наций, а также во взаимодействии с партнерами в регионе посредством эффективного осуществления Плана Организации Объединенных Наций по поддержке Сахеля в координации со Специальным представителем и ЮНОВАС.

Совет Безопасности призывает государства-члены и других субъектов привести свою деятельность в соответствие с Комплексной стратегией Организации Объединенных Наций в отношении Сахеля и объединить усилия для мобилизации необходимых в этой связи ресурсов и просит Генерального секретаря проинформировать Совет о ходе осуществления Плана Организации Объединенных Наций по поддержке Сахеля в его следующем докладе о ЮНОВАС.

Совет Безопасности просит Генерального секретаря продолжать представлять информацию об усилиях ЮНОВАС в отношении аспектов,

затронутых в настоящем заявлении, и вновь обращается с призывом включить оценку осуществления своей резолюции 2349 в регулярную отчетность ЮНОВАС».